

## DEODORANTE SPRAY TESSUTI DIAMANTE & YLANG YLANG LA001303TSP

**IT - Modo d'uso:** Tenendo la bombola in posizione verticale erogare il prodotto a brevi intervalli da una distanza superiore a 20 cm. Non erogare sul corpo, negli occhi, e tenere lontano dalla portata dei bambini. **Indicazioni di pericolo:** H222Aerosol altamente infiammabile. H229Contenitore pressurizzato: può esplodere se riscaldato. H315Provoca irritazione cutanea. H377Può provocare una reazione allergica cutanea. H319Provoca grave irritazione oculare. H411Tossico per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata. **Consigli di prudenza:** P101In caso di consultazione di un medico, tenere a disposizione il contenitore o l'etichetta del prodotto. P102Tenere fuori dalla portata dei bambini. P103Tenere lontano da fonti di calore, superfici calde, scintille, fiamme libere o altre fonti di accensione. Non fumare. P211Non vaporizzare su una fiamma libera o altra fonte di accensione. P251Non perforare né bruciare, neppure dopo l'uso. P273Non disperdere nell'ambiente. P305+P338+P333IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare. P333+P313In caso di irritazione o eruzione della pelle: consultare un medico. P337+P313Se l'irritazione degli occhi persiste, consultare un medico. P410+P412Proteggere dai raggi solari. Non esporre a temperature superiori a 50 °C/122 °F. P501Smaltire il prodotto/recipiente in conformità alla regolamentazione locale/regionale/nazionale.

**EN - Instructions for use:** Hold the canister upright and dispense the product at short intervals from a distance of more than 20 cm. Do not spray on the body in the eyes, and keep out of the reach of children. **Hazard statements:** H222Extremely flammable aerosol. H229Pressurized container: May burst if heated. H315Causes skin irritation. H377May cause an allergic-skin reaction. H319Causes serious eye irritation. H411Toxic to aquatic life with long lasting effects. **Precautionary statements:** P101If medical advice is needed, have product container or label at hand. P102Keep out of reach of children. P210Keep away from heat, hot surfaces, sparks, open flames and other ignition sources. No smoking. P211Do not spray on an open flame or other ignition source. P251Do not pierce or burn, even after use. P273Avoid release to the environment. P305+P338+P333 IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. P333+P313 If skin irritation or rash occurs: Get medical advice/attention. P337+P313 If eye irritation persists: Get medical advice/attention. P410+P412Protect from sunlight. Do not expose to temperatures exceeding 50 °C/122 °F. P501Dispose of contents/container in accordance with local/regional/national/international regulation.

**CZ - Návod k použití:** Držte kanyzu ve svislé poloze a dávkujte přípravek v krátkých intervalech ze vzdálenosti větší než 20 cm. Nestříkejte na tělo, do očí a uchovávejte mimo dosah dětí. **Varování nebezpečnosti:** H222Extremně hořlavý aerosol. H229Nádoba je pod tlakem; při zahřívání se může roztrhnout. H315Dráždí kůži. H377Může vyvolat alergickou kožní reakci. H411Toxický pro vodní organismy, s dlouhodobými účinky. **Bezpečnostní doporučení:** P101Je-li nutná lékařská pomoc, mějte po ruce obal nebo štítek výrobku. P102Uchovávejte mimo dosah dětí. P210Chraňte před teplem, horkými povrchy, jiskrami, otevřeným ohněm a jinými zdroji zápalení. Zákaz kouření. P211Nestříkejte do otevřeného ohně nebo jiných zdrojů zápalení. P251Nepropíchejte nebo nespálujte ani po použití. P273Zabraňte uvolnění do životního prostředí. P305+P338+P333PŘI ZASAŽENÍ OČI: Několik minut opatrně vyplachujte vodou. Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování. P333+P313 Pokud štítek kůže nebo vyrážce vyhledejte lékařskou pomoc/občerstvení. P337+P313Přetrvává-li podráždění očí: vyhledejte lékařskou pomoc/občerstvení. P410+P412Chraňte před slunečním zářením. Nevystavujte teplotě přesahující 50 °C/122 °F. P501Obsah/obal použijte podle místních/regiónálních/místních předpisů.

**DE - Anwendung:** Halten Sie den Zylinder senkrecht und geben Sie das Produkt in kurzen Abständen aus einer Entfernung von mehr als 20 cm aus. Nicht auf den Körper, in die Augen auftragen und für Kinder unzugänglich aufbewahren. **Gefahrenhinweise:** H222Extrem entzündbares Aerosol. H229Behälter unter Druck. Kann sprangens und ovparrning. H315Verursacht Hautreizungen. H377Kann allergische Hautreaktionen verursachen. H319Verursacht schwere Augenreizung. H411Gefr für Wasserorganismen, mit langfristiger Wirkung. **Sicherheitshinweise:** P101ist ärztlicher Rat erforderlich. Verpackung oder Kennzeichnungserkelt bereithalten. P102Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. P210Von Hitze, heißen Oberflächen, Funken, offenen Flammen und anderen Zündquellen fernhalten. Nicht rauchen. P211Nicht gegen offene Flamme oder andere Zündquelle sprühen. P251Nicht durchstechen oder verbrennen, auch nicht nach Gebrauch. P273Freisetzung in die Umwelt vermeiden. P305+P338+P333BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. P333+P313Bei Hautreizung oder -ausschlag: Ärztlichen Rat einholen/ärztliche Hilfe hinzuziehen. P337+P313Bei anhaltender Augenreizung: Ärztlichen Rat einholen/ärztliche Hilfe hinzuziehen. P410+P412Vor Sonnenbestrahlung schützen und nicht Temperaturen über 50 °C/122 °F aussetzen. P501Inhalt/Behälter gemäß den örtlichen/regionalen/nationalen/internationalen Vorschriften entsorgen.

**ES - Modo de empleo:** Manteniendo el cilindro en posición vertical, dispense el producto a intervalos cortos desde una distancia de más de 20 cm. No administrarlo en el cuerpo, en los ojos y mantener fuera del alcance de los niños. **Indicaciones de peligro:** H222Aerosol extremadamente inflamable. H229Recipiente a presión: Puede reventar si se calienta. H315Provoca irritación cutánea. H377Puede provocar una reacción alérgica en la piel. H319Provoca irritación ocular grave. H411Tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos. **Consejos de prudencia:** P101Si se necesita consejo médico, tener a mano el envase o la etiqueta. P102Mantener fuera del alcance de los niños. P210Mantener alejado del calor, de superficies calientes, de chispas, de flamas abiertas y de cualquier otra fuente de ignición. No fumar. P211No pulverizar sobre una flama abierta u otra fuente de ignición. P251No perforar ni quemar, incluso después de su uso. P273Evitar su liberación al medio ambiente. P305+P338+P333EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Enjuagar con agua cuidadosamente durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto cuando estén presentes y pueda hacerse con facilidad. Proseguir con el lavado. P333+P313En caso de irritación o erupción cutánea: Consultar a un médico. P337+P313Si persiste la irritación ocular: Consultar a un médico. P410+P412Proteger de la luz del sol. No exponer a temperaturas superiores a 50 °C/122 °F. P501Eliminar el contenido/el recipiente en conformidad con local / regional / nacional.

**FR - Mode d'emploi:** Tenir le cylindre en position verticale, distribuer le produit à intervalles rapprochés à une distance de plus de 20 cm. Ne pas appliquer sur le corps, dans les yeux, et tenir hors de portée des enfants. **Mentions de danger:** H222Aerosol extrêmement inflammable. H229Réceptif sous pression: peut éclater sous l'effet de la chaleur. H315Provoque une irritation cutanée. H377Peut provoquer une allergie cutanée. H319Provoque une sévère irritation des yeux. H411Toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme. **Conseils de prudence:** P101En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. P102Tenir hors de portée des enfants. P210Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'ignition. Ne pas fumer. P211Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou sur toute autre source d'ignition. P251Ne pas perforer, ni brûler, même après usage. P273Éviter le rejet dans l'environnement. P305+P338+P333EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. P333+P313En cas d'irritation ou d'éruption cutanée: consulter un médecin. P337+P313Si l'irritation oculaire persiste: consulter un médecin. P410+P412Protéger du rayonnement solaire. Ne pas exposer à une température supérieure à 50 °C/122 °F. P501Éliminer le contenu/ récipient dans conformément à la réglementation locale/regionale/nationale/internationale.

T.E.A SRL  
VIA G. MORONI, 171  
24127 BERGAMO (BG) - ITALY  
Tel. +39 392 0063007

BUCATOPROFUMATO.COM



MADE IN ITALY

# LE ESSENZE DI ELDA

# ESSENZA DI Diamante & Ylang & Ylang & Ylang

DEODORANTE PER TESSUTI

DEODORANT FOR FABRICS

**NL - Hoe te gebruiken:** Houd de cilinder in verticale positie en verdeel het product met korte tussenpozen vanaf een afstand van meer dan 20 cm. Niet op het lichaam, in de ogen doseren en buiten bereik van kinderen houden. **Gevenaanduidingen:** H222Zeer licht ontvlambare aerosol. H229 Houder onder druk; kan openbarren bij verwarming. H315Verorzaakt huidirritatie. H411Gefr voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen. **Veiligheidsaanbevelingen:** P101Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. P102Buiten het bereik van kinderen houden. P210Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen. Niet roken. P211Niet in een open vuur of op andere ontstekingsbronnen spuiten. P251Ook na gebruik niet doorboor of verbranden. P273Voorkom lozing in het milieu. P305+P338+P333BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspoelen met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spoelen. P333+P313BIJ Huidirritatie of uitslag: een arts raadplegen. P337+P313BIJ aanhoudende oogirritatie: een arts raadplegen. P410+P412Tegen zonlicht beschermen. Niet blootstellen aan temperaturen boven 50 °C/122 °F. P501Inhoud/verpakking afvoeren naar overeenstemming met lokale / regionale / nationale voorschriften.

**PL - Sposób użycia:** Trzymając cylinder w pozycji pionowej, dotować produkt w krótkich odstępach czasu z odległości większej niż 20 cm. Nie dotować na ciało, do oczu i przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. **Podaj zagrożenia:** H222Skrajnie łatwopalny aerosol. H229Prętnik pod ciśnieniem: Ogrzanie grozi wybuchem. H315Drażni skórę. H319Może powodować reakcję alergiczną skóry. H411Drażni drążąc na oczu. H411Drażni toksycznie na organizmy wodne, powodując długotrwałe skutki. **Warunki bezpiecznego stosowania:** P101W razie konieczności zasięgnięcia porady lekarza należy pokazać pojemnik lub etykietę. P102Chronicznie przed dziećmi. P210Przechowywać z dala od źródeł ciepła, gorących powierzchni, źródeł iskrzenia, otwartego ognia i innych źródeł zapłonu. Nie palić. P211Nie rozpylać nad otwartym ogniem lub innym źródłem zapłonu. P251Nie praklikwać ani nie spalać, nawet po zużyciu. P273Unikać uwolnienia do środowiska. P305+P338+P333W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO OCZU: Ostrożnie płukać wodą przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Nadal płukać. P333+P31W przypadku wystąpienia podrażnienia skóry lub wysypki: Zasięgnąć porady/żgłosić się pod opiekę lekarza. P337+P31W przypadku utrzymywania się działania drażniącego na oczu: Zasięgnąć porady/żgłosić się pod opiekę lekarza. P410+P412Chronicznie przed światłem słonecznym. Nie wystawiać na działanie temperatury przekraczającej 50 °C/122 °F. P501Zawartość/objętość utwardzić do zgodnie z lokalnymi / regionalnymi / krajowymi.

**RO - Mod de utilizare:** Ținând cilindrul în poziție verticală, distribuiți produsul la intervale scurte de timp de la o distanță mai mare de 20 cm. Nu distribuiți pe corp, în ochi și nu lăsați la îndemână copililor. **Fraze de pericol:** H222Aerosol extrem de inflamabil. H229Recipient sub presiune: Poate exploda dacă este încălzit. H315Provocă iritația pielii. H319Poate provoca o reacție alergică a pielii. H319Provocă o iritație gravă a ochilor. H411Toxic pentru mediul acvatic cu efecte pe termen lung. **Fraze de precauție:** P101Dacă este necesară consultarea medicului, țineți la îndemână recipientul sau eticheta produsului. P102A nu se lăsa la îndemână copililor. P210A se păstra departe de surse de căldură, suprafețe fierbinți, scintile, flăcări și alte surse de aprindere. Fumulați în siguranță. P211Nu pulverizați deasupra unei flăcări deschise sau unei alte surse de aprindere. P251Nu perforați sau ardeți, chiar și după utilizare. P273Evitați dispersarea în mediu. P305+P338+P333IN CAZ DE CONTACT CU OCHI: Clătiți cu atenție cu apă timp de mai multe minute. Scoateți lentilele de contact, dacă este cazul și dacă acest lucru se poate face cu ușurință. Continuați să clătiți. P333+P313În caz de iritație a pielii sau de erupție cutanată: consultați medicul. P337+P313Dacă iritația ochilor persistă: consultați medicul. P410+P412A se proteja de lumina solară. Nu expuneți la temperaturi care depășesc 50°C/122°F. P501Anunțați conținutul/recipientul în conformitate cu regulamentele locale/regionale/nationale/internationale.

**SK - Sposób použitia:** Držte valec vo svislé poloze a dávkujte produkt v krátkých intervalech zo vzdálenosti viac ako 20 cm. Neaplikujte na telo, do očí a uchováajte mimo dosahu detí. **Prehlásenia o nebezpečnosti:** H222Mimoriadne hořlavý aerosol. H229Nádoba je pod tlakom; pri zahřívání sa môže roztrhnúť. H315Dráždí kožu. H319Môže vyvolať alergickú kožnú reakciu. H319Sposobuje vážne podráždenie očí. H411Toxický pre vodné organizmy, s dlhodobými účinkami. **Prehlásenia o opatreniach:** P101Ak je potrebná lekárska pomoc, majte k dispozícii obal alebo štítku výrobku. P102Uchováajte mimo dosahu detí. P210Uchováajte mimo dosahu tepla, horúcich povrchov, iskier, otvoreného ohňa a iných zdrojov zápalenia. Neľahčite. P211Nestriečajte do otvoreného ohňa ani iný zdroj zápalenia. P251Nepropíchejte alebo nespálujte ju, a to ani po spotrebovaní obsahu. P273Zabraňte uvolneniu do životného prostredia. P305+P338+P333PŘI ZASAŽENÍ OČI: Několik minut ich opatrně vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní. P333+P313Ak sa prejaví podráždenie pokožky alebo sa vytvoria vyrážky: vyhľadajte lekársku pomoc/občerstvenosť. P337+P313Ak podráždenie očí pretrváva, vyhľadajte lekársku pomoc/občerstvenosť. P410+P412Chraňte pred slnečným žiarením. Nevystavujte teplotám nad 50 °C/122 °F. P501Neškodné obsah/ nádobu do v súlade s miestnymi/regiónalnými/miestnymi/miestnymi predpismi.

**CONTIENE - IT CONTAINS - OBSAHUJE - ENTHÄLT - CONTIENE - CONTIENT DU - BEVAT - ZAWIERA - CON INE - ONSAHUJE:** HEXYLSALICYLATE, 1-1,2,3,4,5,6,7,8-OCTAHYDRO-2,3,8-DI-TETRAMETHYL-2-NAPHTHYL) ETHAN-1-ONE, LINALOL, TRANS-9-UNDECANAL, 2-METHYL-3-(P-ISOPROPYLPHENYL) PROPIONALDEHYDE, EUGENOL, GERANYL ACETATE, 2,4-DIMETHYL-3-CYCLOHEXENE-1-CARBOALDEHYDE, COLMARIN, 1-(2,6,6-TRIMETHYL-3-CYCLOHEXEN-1-YL)-2-BUTEN-1-ONE, 2-METHOXY-4-PROPYL-1EN-2-YL METHYL, 2,4-DIHYDROX-3,6-DIMETHYLBENZODIATE. CONTENT OF VOC READY TO USE CONDITION: 70,00 %

UN 1950 **400 ml e** 520 3

UFI: U550-A03V-100R-CTCC

NON CONTIENE PARABENI  
SOSTANZE VPB: NESSUNA  
SOSTANZE PBT: NESSUNA

PARABEN FREE  
VPB SUBSTANCES: NONE  
PBT SUBSTANCES: NONE

BOMBOLA	TAPPO	SPRAY CAN	CAP
40 FE	05 PP	40 FE	05 PP
METALLO	PLASTICA	METAL	PLASTIC



RACCOLTA METALLO  
RACCOLTA PLASTICA

PERICOLO - DANGER - NEBEZPEČÍ  
- GEFAHR - PELIGRO - DANGER -  
GEVAAR - ZAGROZENIE - PERICOL  
- NEBEZPECENSTVO